

# PARLAMENTO EUROPEO

2004



2009

---

*Comisión de Asuntos Económicos y Monetarios*

PROVISIONAL  
2006/0218(COD)

4.4.2007

**\*\*\*I**

## **PROYECTO DE INFORME**

sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establece una nueva clasificación estadística de productos por actividades (CPA) y se deroga el Reglamento (CEE) nº 3696/93 del Consejo (COM(2006)0655 – C6-0376/2006 – 2006/0218(COD))

Comisión de Asuntos Económicos y Monetarios

Ponente: Guntars Krasts

### ***Explicación de los signos utilizados***

- \* Procedimiento de consulta  
*mayoría de los votos emitidos*
- \*\*I Procedimiento de cooperación (primera lectura)  
*mayoría de los votos emitidos*
- \*\*II Procedimiento de cooperación (segunda lectura)  
*mayoría de los votos emitidos para aprobar la Posición Común  
mayoría de los miembros que integran el Parlamento para  
rechazar o modificar la Posición Común*
- \*\*\* Dictamen conforme  
*mayoría de los miembros que integran el Parlamento salvo en los  
casos contemplados en los art. 105, 107, 161 y 300 del Tratado CE  
y en el art. 7 del Tratado UE*
- \*\*\*I Procedimiento de codecisión (primera lectura)  
*mayoría de los votos emitidos*
- \*\*\*II Procedimiento de codecisión (segunda lectura)  
*mayoría de los votos emitidos para aprobar la Posición Común  
mayoría de los miembros que integran el Parlamento para  
rechazar o modificar la Posición Común*
- \*\*\*III Procedimiento de codecisión (tercera lectura)  
*mayoría de los votos emitidos para aprobar el texto conjunto*

(El procedimiento indicado se basa en el fundamento jurídico propuesto por la Comisión.)

### ***Enmiendas a un texto legislativo***

En las enmiendas del Parlamento las modificaciones se indican ***en negrita y cursiva***. La utilización de la *cursiva fina* constituye una indicación para los servicios técnicos referente a elementos del texto legislativo para los que se propone una corrección con miras a la elaboración del texto final (por ejemplo, elementos claramente erróneos u omitidos en alguna versión lingüística). Estas propuestas de corrección están supeditadas al acuerdo de los servicios técnicos interesados.

## ÍNDICE

**Página**

PROYECTO DE RESOLUCIÓN LEGISLATIVA DEL PARLAMENTO EUROPEO..**Error!  
Bookmark not defined.**

EXPOSICIÓN DE MOTIVOS .....**Error! Bookmark not defined.**



## PROYECTO DE RESOLUCIÓN LEGISLATIVA DEL PARLAMENTO EUROPEO

sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establece una nueva clasificación estadística de productos por actividades (CPA) y se deroga el Reglamento (CEE) n° 3696/93 del Consejo (COM(2006)0655 – C6-0376/2006 – 2006/0218(COD))

(Procedimiento de codecisión: primera lectura)

*El Parlamento Europeo,*

- Vista la propuesta de la Comisión al Parlamento Europeo y al Consejo (COM(2006)0655)<sup>1</sup>,
  - Vistos el apartado 2 del artículo 251 y el apartado 1 del artículo 285 del Tratado CE, conforme a los cuales la Comisión le ha presentado su propuesta (C6-0376/2006),
  - Visto el artículo 51 de su Reglamento,
  - Visto el informe de la Comisión de Asuntos Económicos y Monetarios (A6-0000/2007),
1. Aprueba la propuesta de la Comisión en su versión modificada;
  2. Encarga a su Presidente que transmita la posición del Parlamento al Consejo y a la Comisión.

Texto de la Comisión

Enmiendas del Parlamento

### Enmienda 1 Considerando 13

(13) Las medidas necesarias para aplicar el presente Reglamento deben adoptarse con arreglo a la Decisión 1999/468/CE del Consejo, de 28 de junio de 1999, por la que se establecen los procedimientos para el ejercicio de las competencias de ejecución atribuidas a la Comisión. En concreto, *es necesario seguir el procedimiento reglamentario de control de las medidas de alcance general dirigidas a modificar elementos no esenciales del Reglamento: por ejemplo, suprimiendo algunos de dichos elementos o añadiendo otros nuevos; estas medidas figuran en el*

(13) Las medidas necesarias para aplicar el presente Reglamento deben adoptarse con arreglo a la Decisión 1999/468/CE del Consejo, de 28 de junio de 1999, por la que se establecen los procedimientos para el ejercicio de las competencias de ejecución atribuidas a la Comisión. En concreto, *la Comisión debe estar facultada para modificar la CPA con el fin de tener en cuenta el progreso tecnológico o económico y ajustarla a otras clasificaciones económicas y sociales; Dado que esas medidas tienen un alcance general y están dirigidas a modificar*

<sup>1</sup> Pendiente de publicación en el DO.

**artículo 6, apartado 2, del presente Reglamento.**

**elementos no esenciales del Reglamento: por ejemplo, suprimiendo algunos de dichos elementos o añadiendo otros nuevos, deben adoptarse con arreglo al procedimiento de reglamentación con control contemplado en el artículo 5 bis de la Decisión 1999/468/CE.**

*Justificación*

*Las medidas de aplicación enumeradas en el artículo 6 están incluidas claramente en el ámbito de aplicación de las medidas descritas en el artículo 2 de la Decisión 1999/468/CE por la que se establecen los procedimientos para el ejercicio de las competencias de ejecución atribuidas a la Comisión. En particular, es conveniente aplicar las medidas para modificar la CPA mediante el procedimiento recomendado en el artículo 2, apartado 2 de la Decisión 1999/468/CE, que es el procedimiento de reglamentación con control contemplado en el artículo 5 bis de dicha Decisión.*

Enmienda 2

Artículo 1, apartado 2

2. Se entenderá por «producto» los bienes **muebles, inmuebles y los servicios.**

2. Se entenderá por «producto» los **resultados de las actividades económicas, ya sean bienes o servicios.**

*Justificación*

*La distinción entre bienes muebles e inmuebles está obsoleta y no es siempre aplicable. La enmienda propuesta define mejor el ámbito del Reglamento.*

Enmienda 3

Artículo 4, apartado 3

3. Los Estados miembros podrán utilizar una clasificación nacional de productos por actividades derivada de la CPA. En tal caso, deberán transmitir a la Comisión los proyectos de su clasificación nacional. **La** Comisión verificará que dicha clasificación se ajuste a lo dispuesto en el apartado 2 y la remitirá a los demás Estados miembros a título informativo. Las clasificaciones nacionales de los Estados miembros deberán incluir un cuadro de correspondencias entre la clasificación nacional y la CPA.

3. Los Estados miembros podrán utilizar una clasificación nacional de productos por actividades derivada de la CPA. En tal caso, deberán transmitir a la Comisión los proyectos de su clasificación nacional. **En un plazo de 3 meses tras recibir el proyecto, la** Comisión verificará que dicha clasificación se ajuste a lo dispuesto en el apartado 2 y la remitirá a los demás Estados miembros a título informativo. Las clasificaciones nacionales de los Estados miembros deberán incluir un cuadro de correspondencias entre la clasificación

nacional y la CPA.

*Justificación*

*Es necesario fijar un plazo para la respuesta de la Comisión.*

Enmienda 4

Artículo 6, apartado 1, letra a)

a) decisiones que deberán tomarse en caso de problemas surgidos por la aplicación de la CPA, incluyendo la clasificación de **las actividades económicas** en clases específicas;

a) decisiones que deberán tomarse en caso de problemas surgidos por la aplicación de la CPA, incluyendo la clasificación de **los productos** en clases específicas;

*Justificación*

*La enmienda al apartado 1 se debe al hecho de que el Reglamento se refiere a la clasificación de productos, no de actividades económicas.*

Enmienda 5

Artículo 6, apartado 2, párrafo introductorio

2. Las medidas siguientes se adoptarán con arreglo al *procedimiento reglamentario de control* contemplado en el artículo 7, apartado 3:

2. Las medidas siguientes **dirigidas a modificar elementos no esenciales del Reglamento: por ejemplo, suprimiendo algunos de dichos elementos o añadiendo otros nuevos** se adoptarán con arreglo al *procedimiento de reglamentación con control* contemplado en el artículo 7, apartado 3:

*Justificación*

*Es necesario tener en cuenta la Decisión del Consejo 2006/512/CE, de 17 de julio de 2006 (DO L 200 de 22.07/2006), en el artículo relativo a las medidas de ejecución, especificando en detalle el ámbito de las medidas de ejecución con arreglo al procedimiento de reglamentación con control.*

Enmienda 6  
Anexo, 01.11.11

Trigo duro  
**0111\***

Trigo duro  
**01111\***  
**01112\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 7  
Anexo, 01.11.12

Trigo, excepto el trigo duro  
**0111\***

Trigo, excepto el trigo duro  
**01111\***  
**01112\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 8  
Anexo, 01.11.20

Maíz  
**0112**

Maíz  
**01121**  
**01122**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 9  
Anexo, 01.11.31

Cebada  
**0115**

Cebada  
**01151**  
**01152**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*



Enmienda 10  
Anexo, 01.11.32

Centeno  
**0116**

Centeno  
**01161**  
**01162**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 11  
Anexo, 01.11.33

Avena  
**0117**

Avena  
**01171**  
**01172**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 12  
Anexo, 01.11.41

Sorgo  
**0114**

Sorgo  
**01141**  
**01142**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 13  
Anexo, 01.11.42

Mijo  
**0118**

Mijo  
**01181**  
**01182**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 14  
Anexo, 01.11.81

Soja  
**0141**

Soja  
**01411**  
**01412**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 15  
Anexo, 01.11.82

Cacahuets con cáscara  
**0142**

Cacahuets con cáscara  
**01421**  
**01422**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 16  
Anexo, 01.11.84

Semillas de algodón  
**0143**

Semillas de algodón  
**01431**  
**01432**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 17  
Anexo, 01.12.10

Arroz descascarillado  
**0113**

Arroz descascarillado  
**01131**  
**01132**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 18  
Anexo, 01.13.39

Hortalizas frutales n.c.o.p.

(No afecta a la versión española)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 19  
Anexo, 01.15.10

Tabaco sin elaborar  
01970

Tabaco sin elaborar  
01970  
**25010**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 20  
Anexo, 01.20

**01.20**  
**Maíz**  
**01121**

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 21  
Anexo, 01.25.90

Frutos de árboles y arbustos n.c.o.p.  
**0139**

Frutos de árboles y arbustos n.c.o.p.  
**01391**  
**01399**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 22  
Anexo, 01.26.90

Frutos de oleaginosas *n.c.o.p.*  
**0149**

Frutos de oleaginosas  
**01491**  
**01499**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 23  
Anexo, 01.64

**Tratamiento** de semillas para la  
multiplicación

**Servicios de tratamiento** de semillas para  
la multiplicación

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 24  
Anexo, 01.64.1

**Tratamiento** de semillas para la  
multiplicación

**Servicios de tratamiento** de semillas para  
la multiplicación

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 25  
Anexo, 01.64.10

**Tratamiento** de semillas para la  
multiplicación

**Servicios de tratamiento** de semillas para  
la multiplicación

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 26  
Anexo, 08.91.19

Otros minerales químicos

Otros minerales químicos **y abonos  
minerales**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 27  
Anexo, 08.99.2

Piedras preciosas y semipreciosas;  
diamantes industriales, en bruto o  
simplemente aserrados, exfoliados o  
desbastados; piedra pómez; esmeril;  
corindón natural, granate natural y otros  
abrasivos naturales; otros minerales  
**n.c.o.p.**

Piedras preciosas y semipreciosas;  
diamantes industriales, en bruto o  
simplemente aserrados, exfoliados o  
desbastados; piedra pómez; esmeril;  
corindón natural, granate natural y otros  
abrasivos naturales; otros minerales

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 28  
Anexo, 08.99.29

**Minerales n.c.o.p.**

**Otros minerales**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 29  
Anexo, 09.1

Servicios de apoyo a la extracción de  
petróleo y de gas natural

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 30  
Anexo, 09.10

Servicios de apoyo a la extracción de petróleo y de gas natural

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 31  
Anexo, 09.10.1

Servicios de apoyo a la extracción de petróleo y de gas natural

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 32  
Anexo, 09.10.11

Servicios de perforación para la extracción de petróleo y gas

Servicios de perforación para la extracción de petróleo y gas **natural**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 33  
Anexo, 09.10.12

Servicios de instalación, reparación y desmantelamiento de torres de perforación y servicios anexos relativos a la extracción de petróleo y gas

Servicios de instalación, reparación y desmantelamiento de torres de perforación y servicios anexos relativos a la extracción de petróleo y gas **natural**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 34  
Anexo, 09.90.19

Servicios de apoyo a industrias extractivas  
de otro tipo

Servicios de apoyo a industrias extractivas  
de otro tipo, *n.c.o.p.*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 35  
Anexo, 10.11.14

Carne de caprino fresca, refrigerada *o*  
**congelada**  
21116  
**21136**

Carne de caprino fresca *o* refrigerada  
21116

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 36  
Anexo, 10.11.15

Carne de caballo u otros équidos fresca *o*  
refrigerada  
21118  
**21138**

Carne de caballo u otros équidos fresca *o*  
refrigerada  
21118

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 37  
Anexo, 10.11.2

Despojos comestibles de bovinos,  
porcinos, ovinos, caprinos, caballos y otros  
équidos, frescos, refrigerados *o* **congelados**

Despojos comestibles de bovinos,  
porcinos, ovinos, caprinos, caballos y otros  
équidos, frescos *o* refrigerados

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 38  
Anexo, 10.11.20

Despojos comestibles de bovinos,  
porcinos, ovinos, caprinos, caballos y otros  
équidos, frescos, refrigerados **o congelados**  
**2115**

Despojos comestibles de bovinos,  
porcinos, ovinos, caprinos, caballos y otros  
équidos, frescos **o** refrigerados  
**21151\***  
**21152\***  
**21153\***  
**21155\***  
**21156\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 39  
Anexo, 10.11.3

Despojos comestibles **de bovinos,**  
**porcinos, ovinos, caprinos, caballos y**  
**otros équidos,** congelados; las demás  
carnes y despojos comestibles, **frescos,**  
**refrigerados o** congelados

Despojos comestibles congelados; las  
demás carnes y despojos comestibles

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 40  
Anexo, 10.11.33 bis (nuevo)

**10.11.33 bis**  
**Carne de caprino, congelada**  
**21136**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 41  
Anexo, 10.11.33 ter (nuevo)

**10.11.33 ter**  
**Carne de caballo y otros équidos,**



**congelada**  
**21138**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 42  
Anexo, 10.11.39

Otras carnes y despojos comestibles, frescos, refrigerados o congelados	Otras carnes y despojos comestibles, frescos, refrigerados o congelados
21114	21114
21117	21117
21119	21119
21134	21134
21137	21137
21139	21139
21190	<b>21151*</b>
	<b>21152*</b>
	<b>21153*</b>
	<b>21155*</b>
	<b>21156*</b>
	<b>21159</b>
	21190

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 43  
Anexo, 10.12.10

Carne de aves de corral fresca o refrigerada <b>2112</b>	Carne de aves de corral fresca o refrigerada <b>21121</b>
	<b>21122</b>
	<b>21123</b>
	<b>21124</b>
	<b>21125</b>

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 44  
Anexo, 10.12.20

Carne de aves de corral congelada  
**2114**

Carne de aves de corral congelada  
**21141**  
**21142**  
**21143**  
**21144**  
**21149**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 45  
Anexo, 10.13.16

Harinas y gránulos de carne no aptos para  
el consumo humano; chicharrones  
**2118**

Harinas y gránulos de carne no aptos para  
el consumo humano; chicharrones  
**21181**  
**21182**  
**21183**  
**21184**  
**21185**  
**21186**  
**21187**  
**21188**  
**21189**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 46  
Anexo, 10.31.15

**10.31.15**  
**Patatas congeladas elaboradas y en**  
**conserva**  
**21399\***

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 47  
Anexo, 10.32.17

Mezclas de zumos de frutas y hortalizas  
**21439**

Mezclas de zumos de frutas y hortalizas  
**21339**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 48  
Anexo, 10.32.18

**10.32.18**  
Otros zumos de frutas y hortalizas  
**21339**

**10.32.19** Otros zumos de frutas y hortalizas  
**21439**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 49  
Anexo, 10.39.17

Otras legumbres y hortalizas (excepto patatas) conservadas de otro modo que en vinagre o ácido acético, excepto platos preparados de legumbres  
21329\*  
**21399\***

Otras legumbres y hortalizas (excepto patatas) conservadas de otro modo que en vinagre o ácido acético, excepto platos preparados de legumbres  
21329\*  
**21399**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 50  
Anexo, 10.39.22

Mermeladas, jaleas de frutas, purés y  
pastas de frutas o frutos secos  
21494  
**21499\***

Mermeladas, jaleas de frutas, purés y  
pastas de frutas o frutos secos  
21494

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 51  
Anexo, 10.39.25

Las demás preparaciones y conservas de  
frutos  
**2141**  
21491  
21492

Las demás preparaciones y conservas de  
frutos  
**21411**  
**21412**  
**21419**  
21491  
21492

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 52  
Anexo, 10.41.29

Aceites vegetales sin refinar **n.c.o.p.**

Aceites vegetales sin refinar

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 53  
Anexo, 10.41.56

Aceite de nabo, colza y mostaza y sus  
fracciones, refinado pero sin modificar  
químicamente

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 54  
Anexo, 10.51.30

Mantequilla y productos lácteos para untar <b>2224</b>	Mantequilla y productos lácteos para untar <b>22241</b> <b>22242</b> <b>22249</b>
---	--

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 55  
Anexo, 10.51.40

Queso y cuajada <b>2225</b>	Queso y cuajada <b>22251</b> <b>22252</b> <b>22253</b> <b>22254</b> <b>22259</b>
--------------------------------	---

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 56  
Anexo, 10.51.51

Leche y nata concentradas o con adición de azúcar u otras sustancias edulcorantes, en estado distinto del sólido <b>2222</b>	Leche y nata concentradas o con adición de azúcar u otras sustancias edulcorantes, en estado distinto del sólido <b>22221</b> <b>22222</b> <b>22229</b>
---	--

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 57  
Anexo, 10.51.54

Lactosa y jarabe de lactosa  
23210\*  
**23690\***

Lactosa y jarabe de lactosa  
23210\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 58  
Anexo, 10.62.13

Glucosa y jarabe de glucosa; fructosa y jarabe de fructosa; azúcar invertido; azúcares y jarabes de azúcar n.c.o.p.  
23210\*  
**23690\***

Glucosa y jarabe de glucosa; fructosa y jarabe de fructosa; azúcar invertido; azúcares y jarabes de azúcar n.c.o.p.  
23210\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 59  
Anexo, 10.73.1

***Pasta sin cocer, rellenar ni preparada de otra forma; pasta cocida, rellena o preparada de otra forma; cuscús***

***Pastas alimenticias, cuscús y productos similares***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 60  
Anexo, 10.73.11

***Pasta sin cocer, rellenar ni preparada de otra forma***

***Pastas alimenticias y productos similares***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 61  
Anexo, 10.73.12

Cuscús *sin elaborar*

Cuscús

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 62  
Anexo, 10.81.11

Azúcar de caña o de remolacha en estado  
sólido  
**2351**

Azúcar de caña o de remolacha en estado  
sólido  
**23511**  
**25312**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 63  
Anexo, 10.82.24

Frutas, frutos secos, cáscaras de fruta y  
otras partes de plantas, conservados con  
azúcar  
**21499\***

Frutas, frutos secos, cáscaras de fruta y  
otras partes de plantas, conservados con  
azúcar  
**21499**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 64  
Anexo, 10.83.1

***Café y té***

***Té y café elaborados***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 65  
Anexo, 10.85.14

*Pasta cocida, rellena o preparada de otra forma*

*Platos y comidas preparados a base de pasta*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 66  
Anexo, 10.89.19

Productos alimenticios diversos n.c.o.p.  
23210\*  
**23690**  
23999\*

Productos alimenticios diversos n.c.o.p.  
23210\*  
23999\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 67  
Anexo, 10.91.10

Piensos preparados para animales de granja  
(excepto harina y gránulos de alfalfa)

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 68  
Anexo, 11.01.10

Bebidas alcohólicas destiladas  
**2413**

Bebidas alcohólicas destiladas  
**24131**  
**24139**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*



Enmienda 69  
Anexo, 11.02.1

Vino de uva fresca, **incluso aromatizado**;  
mosto

Vino de uva fresca; mosto

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 70  
Anexo, 11.06.10

Malta, **incluso tostada**

Malta

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 71  
Anexo, 12.00.11

Cigarros, puros, puritos y cigarrillos de  
tabaco o sucedáneo de tabaco  
**25010**  
25020

Cigarros, puros, puritos y cigarrillos de  
tabaco o sucedáneo de tabaco  
25020

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 72  
Anexo, 13.10.82

Hilados de fibras sintéticas discontinuas,  
excepto el hilo de coser, con un contenido  
de estas fibras **superior o igual al 85 %** en  
peso

Hilados de fibras sintéticas discontinuas,  
excepto el hilo de coser, con un contenido  
de estas fibras **>= 85%** en peso

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 73  
Anexo, 13.10.83

Hilados de fibras sintéticas discontinuas, excepto el hilo de coser, con un contenido de estas fibras **inferior al 85 %** en peso

Hilados de fibras sintéticas discontinuas, excepto el hilo de coser, con un contenido de estas fibras **< 85%** en peso

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 74  
Anexo, 13.10.9

**Servicios** de preparación de fibras textiles naturales; operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de hilados textiles

**Material deshilachado; servicios** de preparación de fibras textiles naturales; operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de hilados textiles

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 75  
Anexo, 13.20.32

Tejidos de fibras discontinuas sintéticas  
26740  
26770\*  
26790\*

Tejidos de fibras discontinuas sintéticas  
26740  
**26760\***  
26770\*  
26790\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 76  
Anexo, 13.20.33

Tejidos de fibras artificiales discontinuas 26750 <b>26760</b> 26770* 26790*	Tejidos de fibras artificiales discontinuas 26750 <b>26760*</b> 26770* 26790*
--	---

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 77  
Anexo, 13.30.1

Servicios de <i>blanqueo, tinte, estampado y</i> acabado de tejidos	Servicios de acabado de tejidos
--	---------------------------------

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 78  
Anexo, 13.99.1

Tules, encajes, <i>tejidos estrechos, adornos y</i> bordados; hilados y tiras entorchados; hilados de felpilla; hilados de felpilla rizada	Tules, encajes, bordados; hilados y tiras entorchados; hilados de felpilla; hilados de felpilla rizada
---	--

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 79  
Anexo, 13.99.14

<b>Guatas de materias textiles y artículos de esta guata; fibras textiles de longitud inferior igual a 5 mm</b> (tundiznos), nudos y motas (botones) de materias textiles <b>27991</b>	<b>Fibras textiles de longitud <math>\leq 5</math> mm</b> (tundiznos), nudos y motas (botones) de materias textiles <b>27991*</b>
---	--

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 80  
Anexo, 15.20.1

Calzado distinto del calzado deportivo y de protección

Calzado distinto del calzado deportivo y de protección *y calzado ortopédico*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 81  
Anexo, 16.10.1

Madera serrada o cortada longitudinalmente, cortada en hojas o descortezada, de un espesor **mayor de 6 mm**; traviesas (durmientes) de madera sin impregnar para vía férrea

Madera serrada o cortada longitudinalmente, cortada en hojas o descortezada, de un espesor **> 6 mm**; traviesas (durmientes) de madera sin impregnar para vía férrea

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 82  
Anexo, 16.10.10

Madera serrada o cortada longitudinalmente, cortada en hojas o descortezada, de un espesor **mayor de 6 mm**; traviesas (durmientes) de madera sin impregnar para vía férrea

Madera serrada o cortada longitudinalmente, cortada en hojas o descortezada, de un espesor **> 6 mm**; traviesas (durmientes) de madera sin impregnar para vía férrea

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 83  
Anexo, 16.23.9

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de otras obras de carpintería y ebanistería

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 84  
Anexo, 17.21

Papel y cartón ondulados y **de** envases y embalajes de papel y cartón

Papel y cartón ondulados y envases de papel y cartón

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 85  
Anexo, 17.21.1

Papel y cartón ondulados y **de** envases y embalajes de papel y cartón

Papel y cartón ondulados y envases de papel y cartón

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 86  
Anexo, 17.29

Artículos de papel y cartón **n.c.o.p.**

Artículos de papel y cartón

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 87  
Anexo, 17.29.1

Artículos de papel y cartón **n.c.o.p.**

Artículos de papel y cartón

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 88  
Anexo, 17.29.9

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de artículos de papel y cartón *n.c.o.p.*

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de artículos de papel y cartón

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 89  
Anexo, 17.29.99

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de artículos de papel y cartón *n.c.o.p.*

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de artículos de papel y cartón

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 90  
Anexo, 19.20.24

Queroseno (*incluso combustible de tipo queroseno para aviones de retropropulsión*)  
**33340**

Queroseno  
**33341**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 91  
Anexo, 19.20.25

**Gasóleo**  
**33360**

**Combustible de tipo queroseno**  
**33342**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 92  
Anexo, 19.20.26

<b><i>Aceites medios del petróleo; preparados medios n.c.o.p.</i></b> <b>33350</b>	<b><i>Gasóleo</i></b> <b>33360</b>
---	---------------------------------------

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 93  
Anexo, 19.20.27

<b><i>Combustible para calderas (fuel) n.c.o.p.</i></b> <b>33370</b>	<b><i>Aceites medios del petróleo; preparados medios n.c.o.p.</i></b> <b>33350</b>
---	---

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 94  
Anexo, 19.20.28

<b><i>Aceites lubricantes de petróleo; preparados pesados n.c.o.p.</i></b> <b>33380</b>	<b><i>Combustible para calderas (fuel) n.c.o.p.</i></b> <b>33370</b>
--	---

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 95  
Anexo, 19.20.28 bis (nuevo)

***19.20.28 bis***  
***Aceites lubricantes de petróleo; preparados pesados n.c.o.p.***  
**33380**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 96  
Anexo, 20.15.10

Ácido nítrico; ácidos sulfonítricos;  
amoniaco  
34233  
34651

Ácido nítrico; ácidos sulfonítricos;  
amoniaco  
34233  
34651  
**34652**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 97  
Anexo, 20.15.20

Cloruro de amonio; nitritos  
**34652**  
34653

Cloruro de amonio; nitritos  
34653

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 98  
Anexo, 20.15.7

Fertilizantes n.c.o.p.  
**34659**

Fertilizantes n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*



Enmienda 99  
Anexo, 20.15.79

Fertilizantes minerales o químicos con dos elementos como mínimo (nitrógeno, fósforo, potasio) n.c.o.p.  
34649

Fertilizantes minerales o químicos con dos elementos como mínimo (nitrógeno, fósforo, potasio) n.c.o.p.  
34649  
**34659**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 100  
Anexo, 20.16.4

***Poliéteres y poliésteres; policarbonatos, resinas alquídicas y epoxídicas***

***Poliacetales, los demás poliéteres y resinas epoxi, en formas primarias; policarbonatos, resinas alcídicas, poliésteres alílicos y demás poliésteres, en formas primarias***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 101  
Anexo, 20.17.10

***Caucho sintético y facticio derivado de aceites; sus mezclas con caucho natural y gomas naturales análogas, en formas primarias o en placas, hojas o tiras***

Caucho sintético, en formas primarias

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 102  
Anexo, 20.59.5

***Otros productos*** químicos diversos

***Productos*** químicos diversos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 103  
Anexo, 21.20.22

Preparados anticonceptivos químicos a  
base de hormonas o espermicidas  
35270\*

Preparados anticonceptivos químicos a  
base de hormonas o espermicidas  
35270\*  
**35290\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 104  
Anexo, 21.20.23

Reactivos de diagnóstico y otros  
preparados farmacéuticos  
35270\*

Reactivos de diagnóstico y otros  
preparados farmacéuticos  
35270\*  
**35290\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 105  
Anexo, 21.20.24

Vendajes adhesivos, catgut y materiales  
análogos; botiquines de primeros auxilios  
35270\*

Vendajes adhesivos, catgut y materiales  
análogos; botiquines de primeros auxilios  
35270\*  
**35290\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 106  
Anexo, 22.19.73

Otros artículos de caucho vulcanizado

Otros artículos de caucho vulcanizado

n.c.o.p.; caucho endurecido en todas sus formas y artículos de caucho endurecido; revestimientos para suelos y felpudos de caucho vulcanizado

n.c.o.p.; caucho endurecido en todas sus formas y artículos de caucho endurecido; revestimientos para suelos y felpudos de caucho **celular** vulcanizado

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 107  
Anexo, 23.44.11

Artículos de porcelana o loza para laboratorio, uso químico u otro uso técnico  
37291\*  
**46932**

Artículos de porcelana o loza para laboratorio, uso químico u otro uso técnico  
37291\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 108  
Anexo, 23.44.12

Artículos de materiales cerámicos para laboratorio, uso químico u otro uso técnico, distintos de los de porcelana o loza  
37291\*

Artículos de materiales cerámicos para laboratorio, uso químico u otro uso técnico, distintos de los de porcelana o loza  
37291\*  
**46932**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 109  
Anexo, 24.1

Productos básicos de hierro y acero y ferroaleaciones

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Correcciones de carácter lingüístico.*

Enmienda 110  
Anexo, 24.10

Productos básicos de hierro y acero y  
ferroaleaciones

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Correcciones de carácter lingüístico.*

Enmienda 111  
Anexo, 24.10.13

Productos férreos obtenidos mediante  
reducción directa del mineral de hierro y de  
otros productos de hierro esponjoso, en  
lingotes, aglomerados o formas similares;  
hierro con una pureza mínima del 99,4 %  
en peso en lingotes, aglomerados o formas  
similares

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Correcciones de carácter lingüístico.*

Enmienda 112  
Anexo, 24.10.34

Productos de acero inoxidable laminado en  
caliente sin otra preparación y con una  
anchura inferior a 600 mm  
41214\*  
**41224\***

Productos de acero inoxidable laminado en  
caliente sin otra preparación y con una  
anchura inferior a 600 mm  
41214\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 113  
Anexo, 24.10.36

Productos de otro tipo de acero aleado  
laminado en caliente sin otra preparación y  
con una anchura inferior a 600 mm,  
excepto de acero magnético al silicio

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 114  
Anexo, 24.10.64

Otras barras de acero inoxidable, simplemente forjadas, laminadas o extrudidas, en caliente, así como las sometidas a torsión después del laminado 41244\*

Otras barras de acero inoxidable, simplemente forjadas, laminadas o extrudidas, en caliente, así como las sometidas a torsión después del laminado 41244\*  
**41273\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 115  
Anexo, 24.20.22

Tubos de entubación («casing») o de producción («tubing») de los tipos utilizados para la extracción de petróleo o gas, de acero soldado

Tubos de entubación («casing») o de producción («tubing») de los tipos utilizados para la extracción de petróleo o gas, de acero soldado **de diámetro externo > 406,4 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 116  
Anexo, 24.20.24

Otros tubos de acero de sección circular: con bordes aproximados, remachados o cerrados de forma similar

Otros tubos de acero de sección circular: con bordes aproximados, remachados o cerrados de forma similar, **de diámetro externo > 406,4 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 117

Anexo, 24.20.32

Tubos de entubación («casing») o de producción («tubing») de los tipos utilizados para la extracción de petróleo o gas, de acero soldado

Tubos de entubación («casing») o de producción («tubing») de los tipos utilizados para la extracción de petróleo o gas, de acero soldado **de diámetro externo > 406,4 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 118  
Anexo, 24.20.34

Tubos de acero soldado de sección no circular

Tubos de acero soldados de sección no circular y **con un diámetro exterior ≤ 406,4 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 119  
Anexo, 24.20.35

Otros tubos de acero: con bordes aproximados, remachados o cerrados de forma similar

Otros tubos de acero: con bordes aproximados, remachados o cerrados de forma similar, **de diámetro externo > 406,4 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 120  
Anexo, 24.31.20

Barras y perfiles sólidos de acero aleado,  
distinto del inoxidable, obtenidos en frío  
41264\*  
41271\*  
41272\*

Barras y perfiles sólidos de acero aleado,  
distinto del inoxidable, obtenidos en frío  
41264\*  
41271\*  
41272\*  
**41274\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 121  
Anexo, 24.32.1

Productos planos de acero laminados en  
frío sin revestir, de una anchura **inferior a  
600 mm**

Productos planos de acero laminados en  
frío sin revestir, de una anchura **< 600 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 122  
Anexo, 24.32.10

Productos planos de acero laminados en  
frío sin revestir, de una anchura **inferior a  
600 mm**  
41222

Productos planos de acero laminados en  
frío sin revestir, de una anchura **< 600 mm**  
41222  
**41224**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 123  
Anexo, 24.32.2

Productos planos de acero laminados en  
frío, chapados, revestidos o recubiertos, de  
una anchura **inferior a 600 mm**

Productos planos de acero laminados en  
frío, chapados, revestidos o recubiertos, de  
una anchura **< 600 mm**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 124  
Anexo, 24.32.20

Productos planos de acero laminados en frío, chapados, revestidos o recubiertos, de una anchura **inferior a 600 mm**  
**41224\***  
41231\*

Productos planos de acero laminados en frío, chapados, revestidos o recubiertos, de una anchura < **600 mm**  
41231\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 125  
Anexo, 24.4

Metales preciosos y otros metales no féreos

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 126  
Anexo, 24.42.24

Chapas, planchas y tiras de aluminio de un espesor superior a 0,2 mm

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 127  
Anexo, 24.42.25

Hojas delgadas de aluminio de un espesor no superior a 0,2 mm

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*



Enmienda 128  
Anexo, 24.44.24

Planchas, hojas y tiras de cobre de un espesor superior a 0,15 mm

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 129  
Anexo, 24.44.25

Hilo delgado de cobre de un espesor no superior a 0,15 mm

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 130  
Anexo, 24.45.30

Otros metales no férricos y sus artículos; aleaciones metalocerámicas; ceniza y residuos que contengan metales o compuestos metálicos  
**4160**

Otros metales no férricos y sus artículos; aleaciones metalocerámicas; ceniza y residuos que contengan metales o compuestos metálicos

**41601**

**41602**

**41603**

**41604**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 131  
Anexo, 24.51.20

Tubos y perfiles huecos de hierro colado

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 132  
Anexo, 24.51.30

Accesorios de tubos, de **acero colado**

Accesorios de tubos, de **hierro colado**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 133  
Anexo, 25.29.11

Depósitos, cisternas, cubas y recipientes similares (excepto para gases comprimidos o licuados) con una capacidad **superior a los 300 litros**, sin dispositivos mecánicos ni térmicos

Depósitos, cisternas, cubas y recipientes similares (excepto para gases comprimidos o licuados) con una capacidad **> 300 litros**, sin dispositivos mecánicos ni térmicos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 134  
Anexo, 25.62

**Mecanizado**

**Servicios de mecanizado**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 135  
Anexo, 25.62.1

**Torneado** de piezas metálicas

**Servicios de torneado** de piezas metálicas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 136  
Anexo, 25.62.10

Torneado de piezas metálicas

***Servicios de torneado*** de piezas metálicas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 137  
Anexo, 26.12.1

Circuitos impresos

Circuitos impresos ***ensamblados***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 138  
Anexo, 26.12.10

Circuitos impresos

Circuitos impresos ***ensamblados***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 139  
Anexo, 26.20.11

Ordenadores portátiles de peso ***no superior a 10 kg***; agendas electrónicas y artículos análogos  
***4522***

Ordenadores portátiles de peso ***<= 10 kg***; agendas electrónicas y artículos análogos  
***45221***  
***45222***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 140  
Anexo, 26.20.21

Unidades de memoria  
**4527**

Unidades de memoria  
**45271**  
**45272**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 141  
Anexo, 26.40.33

Cámaras de vídeo

Cámaras de vídeo **y otros aparatos de grabación y reproducción de vídeo**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 142  
Anexo, 26.40.5

Partes de material de sonido y vídeo;  
**antenas**

Partes de material de sonido y vídeo

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 143  
Anexo, 26.51.33

Instrumentos manuales de medida de longitudes (**como metros, cintas métricas, micrómetros, calibradores**) n.c.o.p.

Instrumentos manuales de medida de longitudes (comomicrómetros, calibradores) n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 144  
Anexo, 26.60.13 bis (nuevo)

**26.60.13 bis**  
**Estimuladores cardiacos; audifonos**

**48170\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 145  
Anexo, 26.70.24

Partes y accesorios de gemelos, catalejos y otros telescopios ópticos; de otros instrumentos astronómicos; de microscopios ópticos (No afecta a la versión española)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 146  
Anexo, 27.32.11

Alambres aislados para bobinar 46310 Alambres aislados para bobinar **36950\*** 46310

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 147  
Anexo, 27.90.2

***Material eléctrico n.c.o.p.***

***Tableros indicadores con dispositivos de cristal líquido o díodos emisores de luz; aparatos eléctricos de señalización acústica o visual***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 148  
Anexo, 27.90.20

*Material eléctrico n.c.o.p.*

*Tableros indicadores con dispositivos de cristal líquido o diodos emisores de luz; aparatos eléctricos de señalización acústica o visual*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 149  
Anexo, 27.90.4

Material eléctrico n.c.o.p. (incluye electroimanes; dispositivos electromagnéticos de acoplamiento; **embragues** y frenos electromagnéticos; cabezas elevadoras electromagnéticas; aceleradores eléctricos de partículas; generadores y aparatos eléctricos de galvanoplastia, electrólisis y electroforesis

Material eléctrico n.c.o.p. (incluye electroimanes; dispositivos electromagnéticos de acoplamiento **y frenos**; cabezas elevadoras electromagnéticas; aceleradores eléctricos de partículas; generadores y aparatos eléctricos de galvanoplastia, electrólisis y electroforesis

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 150  
Anexo, 27.90.40

Material eléctrico n.c.o.p. (incluye electroimanes; dispositivos electromagnéticos de acoplamiento; **embragues** y frenos **electromagnéticos**; cabezas elevadoras electromagnéticas; aceleradores eléctricos de partículas; generadores y aparatos eléctricos de galvanoplastia, electrólisis y electroforesis

Material eléctrico n.c.o.p. (incluye electroimanes; dispositivos electromagnéticos de acoplamiento y frenos; cabezas elevadoras electromagnéticas; aceleradores eléctricos de partículas; generadores y aparatos eléctricos de galvanoplastia, electrólisis y electroforesis

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 151  
Anexo, 28.11.1

Motores

Motores, *excepto motores de aviones, vehículos de motor y motocicletas*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 152  
Anexo, 28.11.23 bis (nuevo)

**28.11.23 a**  
***Turbinas eólicas***  
**46113\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 153  
Anexo, 28.14

**Grifos** y válvulas

**Otros grifos** y válvulas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 154  
Anexo, 28.14.9

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de grifos y válvulas

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de **otros** grifos y válvulas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 155  
Anexo, 28.14.99

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de grifos y

Operaciones de subcontratación que forman parte de la preparación de **otros**

válvulas

grifos y válvulas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 156  
Anexo, 28.23.21

Fotocopiadoras ópticas o por contacto y  
termocopiadoras  
**45160\***

Fotocopiadoras ópticas o por contacto y  
termocopiadoras  
**44917\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 157  
Anexo, 28.25.1

***Equipos no domésticos de refrigeración y ventilación***

***Intercambiadores de calor; acondicionadores de aire, equipos de producción de frío no domésticos***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 158  
Anexo, 28.29.3

Instrumentos para pesar

Instrumentos para pesar **y medir**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 159  
Anexo, 28.29.31



Instrumentos para pesar con fines industriales; básculas de pesada continua sobre transportadores; básculas de pesada constante y básculas para descargar un peso predeterminado  
43922\*  
48212\*  
**48233**

Instrumentos para pesar con fines industriales; básculas de pesada continua sobre transportadores; básculas de pesada constante y básculas para descargar un peso predeterminado  
43922\*  
48212\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 160  
Anexo, 28.29.39

Otros instrumentos para pesar  
43922\*

Otros instrumentos para pesar **y medir**  
43922\*  
**48233\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 161  
Anexo, 28.29.41

Centrifugadoras n.c.o.p.  
43931\*  
**44815\***

Centrifugadoras n.c.o.p.  
43931\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 162  
Anexo, 28.29.8

Partes de otro tipo de maquinaria de uso general

Partes de otro tipo de maquinaria de uso general **n.c.o.p.**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 163  
Anexo, 28.29.83

Partes de calandrias u otras máquinas laminadoras; partes de aparatos para pulverizar; pesos para instrumentos de pesar  
43943

Partes de calandrias u otras máquinas laminadoras; partes de aparatos para pulverizar; pesos para instrumentos de pesar  
43943  
**44923**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 164  
Anexo, 28.30.86

Maquinaria agrícola, para la horticultura, la silvicultura, la avicultura o la apicultura  
n.c.o.p.  
**44128**

Maquinaria agrícola, para la horticultura, la silvicultura, la avicultura o la apicultura  
n.c.o.p.  
**44198**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 165  
Anexo, 28.41.11

Máquinas herramienta para trabajar el metal por arranque del mismo mediante láser, ultrasonido o medios análogos  
44211

Máquinas herramienta para trabajar el metal por arranque del mismo mediante láser, ultrasonido o medios análogos  
44211  
**44918\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 166  
Anexo, 28.93.20

Máquinas para limpiar, seleccionar o clasificar semillas, granos o legumbres secas  
**44198**

Máquinas para limpiar, seleccionar o clasificar semillas, granos o legumbres secas  
**44128**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 167  
Anexo, 28.94.15

Maquinaria auxiliar para las máquinas utilizadas para trabajar materias textiles; estampadoras  
44614

Maquinaria auxiliar para las máquinas utilizadas para trabajar materias textiles; estampadoras  
44614  
**44914\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 168  
Anexo, 28.95.13

**28.95.13**  
***Secadoras para madera, pasta de papel, papel o cartón; secadoras no domésticas n.c.o.p.***  
**44912**

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 169  
Anexo, 28.99.1

Maquinaria para la impresión y la encuadernación, **y sus partes**

Maquinaria para la impresión y la encuadernación

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 170  
Anexo, 28.99.14

Otros tipos de maquinaria para la impresión (excepto del tipo de oficina);  
***otras impresoras, copiadoras y fax, incluso combinados***

Otros tipos de maquinaria para la impresión (excepto del tipo de oficina)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 171  
Anexo, 28.99.30

**28.99.30**  
***Maquinaria para usos específicos n.c.o.p.***  
***44919***

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 172  
Anexo, 28.99.31 (nuevo)

**28.99.31**  
***Secadoras para madera, pasta de papel, papel o cartón; secadoras no domésticas n.c.o.p.***  
***44912***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 173  
Anexo, 28.99.32 (nuevo)

**28.99.32**  
***Tiovivos, columpios, casetas de tiro y otras atracciones de feria***  
***38600***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 174  
Anexo, 28.99.39 (nuevo)

**28.99.39**  
***Aparatos para lanzamiento de aeronaves;  
dispositivos de aterrizaje sobre cubierta o  
aparatos análogos; equipos de equilibrado  
de neumáticos; maquinaria para usos  
específicos n.c.o.p.  
44919***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 175  
Anexo, 29.10.25

**29.10.25** ***suprimido***  
***Automóviles usados para el transporte de  
personas  
49113\****

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 176  
Anexo, 29.10.43

***Vehículos automóviles para el transporte  
de mercancías usados  
49114\**** ***Tractores de carretera para  
semirremolques  
49111***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 177  
Anexo, 29.10.44

**Tractores de carretera para  
semirremolques  
49111**

**Bastidor con motor para vehículos  
automóviles  
49121**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 178  
Anexo, 29.10.45

**29.10.45  
Bastidor con motor para vehículos  
automóviles  
49121**

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 179  
Anexo, 29.32.10

**Asientos para vehículos automóviles  
49129\***

**Asientos para vehículos automóviles  
38111\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 180  
Anexo, 30.30.1

**Motores para aeronaves y naves espaciales;  
aparatos para el lanzamiento de  
aeronaves, dispositivos de aterrizaje sobre  
cubierta, simuladores de vuelo en tierra y  
sus partes**

**Motores para aeronaves y naves espaciales;  
simuladores de vuelo en tierra, y sus partes**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 181

Anexo, 30.30.50

Otras partes de aeronaves y naves  
espaciales  
49640

Otras partes de aeronaves y naves  
espaciales  
**38111\***  
49640

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 182  
Anexo, 31.00.9

Servicios de tapizado de sillas y asientos;  
operaciones de subcontratación que forman  
parte de la preparación de asientos y sus  
partes, y de partes de muebles partes de  
muebles

Servicios de tapizado de sillas y asientos;  
operaciones de subcontratación que forman  
parte de la preparación de asientos, sus  
partes y partes de muebles

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 183  
Anexo, 31.00.99

Operaciones de subcontratación que  
forman parte de la preparación de asientos  
y sus partes, y de partes de muebles

operaciones de subcontratación que forman  
parte de la preparación de asientos, sus  
partes y de partes de muebles

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 184  
Anexo, 32.20.1

***Instrumentos*** musicales

***Pianos, órganos y otros instrumentos  
musicales de cuerda y viento;  
metrónomos, diapasones; mecanismos de  
cajas de música***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 185  
Anexo, 32.40.43

**32.40.43** *suprimido*  
**Tiovivos, columpios, casetas de tiro y  
otras atracciones de feria**  
**38600**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 186  
Anexo, 32.50.11

Instrumental y aparatos utilizados en odontología <b>43420*</b> 48130	Instrumental y aparatos utilizados en odontología 48130
--	---

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 187  
Anexo, 32.50.23

<b>Audífonos; estimuladores cardiacos; sus partes; partes</b> y accesorios de aparatos ortopédicos y prótesis	<b>Partes</b> y accesorios de aparatos ortopédicos y prótesis
--	--

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 188  
Anexo, 32.99.1

<b>Manufacturas diversas n.c.o.p.</b>	<b>Cascos de seguridad; plumas y lápices, tableros, sellos para fechar, lacrar o</b>
---------------------------------------	--



**numerar; cintas de máquinas de escribir,  
tampones de tinta**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 189  
Anexo, 32.99.11

Cascos de seguridad; **sombreros** y otros  
artículos **de tocado, de caucho o**  
**materiales plásticos**  
**3697**

Cascos de seguridad y otros **productos de**  
**seguridad**  
**36971**  
**36972**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 190  
Anexo, 32.99.16

Pizarras y tableros; sellos para fechar,  
lacrar o numerar y artículos análogos;  
cintas para máquinas de escribir o cintas  
análogas; tampones de tinta  
**38912**

Pizarras y tableros; sellos para fechar,  
lacrar o numerar y artículos análogos;  
cintas para máquinas de escribir o cintas  
análogas; tampones de tinta  
**38140**  
**38912**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 191  
Anexo, 33.17.12

**33.17.12**  
**Servicios de reparación y mantenimiento**  
**de vehículos de combate**  
**87149\***

**suprimido**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 192  
Anexo, 33.19.1

Servicios de reparación **y mantenimiento**  
de *de* equipos de otro tipo

Servicios de reparación de equipos de otro  
tipo

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 193  
Anexo, 33.19.10

Servicios de reparación **y mantenimiento**  
de *de* equipos de otro tipo

Servicios de reparación de equipos de otro  
tipo

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 194  
Anexo, 37.00.11

Servicios de eliminación y tratamiento **de**  
**basuras**

Servicios de eliminación y tratamiento de  
**aguas residuales**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 195  
Anexo, 38.11.49

Restos para desguace, distintos de los  
barcos y las estructuras flotantes  
**0\***

Restos para desguace, distintos de los  
barcos y las estructuras flotantes  
**39910\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 196  
Anexo, 38.11.58

Residuos metálicos no peligrosos

**393**  
39310  
39320  
39362\*  
39365\*  
39366\*  
39367  
**39368\***

Residuos metálicos no peligrosos

39310  
39320  
**3933\***  
**39340\***  
**39361\***  
39362\*  
**39363\***  
**39364\***  
39365\*  
39366\*  
39367

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 197  
Anexo, 38.12.26

Residuos metálicos peligrosos

39365\*  
39366\*  
**39950\***

Residuos metálicos peligrosos

39365\*  
39366\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 198  
Anexo, 38.12.29

Otros residuos peligrosos

**39380**  
39990\*

Otros residuos peligrosos

39990\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 199  
Anexo, 38.32.21

Materiales secundarios en bruto de metales  
preciosos  
**3933**

Materiales secundarios en bruto de metales  
preciosos  
**3933\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 200  
Anexo, 38.32.22

Materiales secundarios en bruto de metales  
férreos  
**39340**

Materiales secundarios en bruto de metales  
férreos  
**39340\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 201  
Anexo, 38.32.23

Materiales secundarios en bruto de cobre  
**39361**

Materiales secundarios en bruto de cobre  
**39361\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 202  
Anexo, 38.32.24

Materiales secundarios en bruto de níquel  
**39362**

Materiales secundarios en bruto de níquel  
**39362\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 203  
Anexo, 38.32.25

Materiales secundarios en bruto de  
aluminio  
**39363**

Materiales secundarios en bruto de  
aluminio  
**39363\***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 204  
Anexo, 38.32.29

Otros materiales metálicos secundarios en  
bruto  
**39364**  
**39368\***

Otros materiales metálicos secundarios en  
bruto  
**39364\***  
**39368**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 205  
Anexo, 43.12.11

Trabajos de preparación ***del terreno***

Trabajos de preparación de ***suelos y  
terrenos; trabajos de desbroce***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 206  
Anexo, 43.99

Otros trabajos especializados de la  
construcción

Otros trabajos especializados de la  
construcción ***n.c.o.p.***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 207  
Anexo, 43.99.7

**Montaje** y erección de construcciones prefabricadas

**Trabajos de montaje** y erección de construcciones prefabricadas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 208  
Anexo, 43.99.70

**Montaje** y erección de construcciones prefabricadas

**Trabajos de montaje** y erección de construcciones prefabricadas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 209  
Anexo, 43.99.9

**Otros trabajos** especializados de la construcción n.c.o.p.

**Trabajos** especializados de la construcción n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 210  
Anexo, 43.99.90

**Otros trabajos** especializados de la construcción n.c.o.p.

**Trabajos** especializados de la construcción n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 211  
Anexo, 45

Comercio al por mayor y al por menor y

Comercio al por mayor y al por menor y

reparación de automóviles y motocicletas  
Servicios comerciales de vehículos de motor

**servicios de** reparación de automóviles y motocicletas  
Servicios comerciales de vehículos de motor

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 212  
Anexo, 45.11.12

Servicios de comercio al por mayor de vehículos de motor especializados para el transporte de personas: autobuses y minibuses y vehículos todo terreno, **como los «jeeps» (de menos de 3,5 t de peso)**

Servicios de comercio al por mayor de vehículos de motor especializados para el transporte de personas: autobuses y minibuses y vehículos todo terreno (**con un peso  $\leq$  3,5 t**)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 213  
Anexo, 45.11.23

Servicios de comercio al por menor de vehículos nuevos de motor especializados para el transporte de personas: autobuses y minibuses y vehículos todo terreno, **como los «jeeps» (de menos de 3,5 t de peso)**, en tiendas especializadas

Servicios de comercio al por menor de vehículos nuevos de motor especializados para el transporte de personas: autobuses y minibuses y vehículos todo terreno (**con un peso  $\leq$  3,5 t**), en tiendas especializadas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 214  
Anexo, 45.11.24

Servicios de comercio al por menor de vehículos usados de motor especializados para el transporte de personas: autobuses y minibuses y vehículos todo terreno, **como los «jeeps» (de menos de 3,5 t de peso)**, en tiendas especializadas

Servicios de comercio al por menor de vehículos usados de motor especializados para el transporte de personas: autobuses y minibuses y vehículos todo terreno (**con un peso  $\leq$  3,5 t**), en tiendas especializadas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 215

Anexo, 45.11.3

**Otro** comercio al por menor de turismos y  
automóviles ligeros

**Otros servicios de** comercio al por menor  
de turismos y automóviles ligeros

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 216

Anexo, 45.11.31

**Comercio** al por menor de turismos y  
automóviles ligeros por internet

**Servicios de comercio** al por menor de  
turismos y automóviles ligeros por internet

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 217

Anexo, 45.11.39

**Otro** comercio al por menor de turismos y  
automóviles ligeros n.c.o.p.

**Otros servicios de** comercio al por menor  
de turismos y automóviles ligeros n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 218

Anexo, 45.11.4

**Venta** de turismos y automóviles ligeros a  
comisión o por contrato

**Servicios de comercio al por mayor** de  
turismos y automóviles ligeros a comisión  
o por contrato



*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 219  
Anexo, 45.11.41

**Venta** por internet de turismos y  
automóviles ligeros a comisión o por  
contrato

**Servicios de comercio al por mayor** por  
internet de turismos y automóviles ligeros  
a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 220  
Anexo, 45.11.49

**Otro tipo de venta** de turismos y  
automóviles ligeros a comisión o por  
contrato

**Otros servicios de comercio al por mayor**  
de turismos y automóviles ligeros a  
comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 221  
Anexo, 45.19.3

**Comercio** al por menor por internet de  
otros vehículos de motor

**Otros servicios de comercio** al por menor  
por internet de otros vehículos de motor

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 222  
Anexo, 45.19.31

**Otro tipo** de comercio al por menor de  
otros vehículos de motor

**Otros servicios** de comercio al por menor  
de otros vehículos de motor

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 223  
Anexo, 45.19.39

**Otro tipo** de comercio al por menor de otros vehículos de motor n.c.o.p.

**Otros servicios** de comercio al por menor de otros vehículos de motor n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 224  
Anexo, 45.19.4

**Venta** de otros vehículos de motor a comisión o por contrato

**Servicios de comercio al por mayor** de otros vehículos de motor a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 225  
Anexo, 45.19.41

**Venta** por internet de otros vehículos de motor a comisión o por contrato

**Servicios de comercio al por mayor** por internet de otros vehículos de motor a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 226  
Anexo, 45.19.49

**Otro tipo de venta** de otros vehículos de motor a comisión o por contrato

**Otros servicios de comercio al por mayor** de otros vehículos de motor a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 227

Anexo, 45.20.3

***Otros servicios relacionados con los vehículos de motor***

***Servicios de lavado y abrillantado de automóviles y servicios similares***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 228

Anexo, 45.31.1 bis (nuevo)

***45.31.1 bis***

***Servicios de comercio al por mayor de repuestos y accesorios de vehículos de motor a comisión o por contrato***

*Justificación*

*Adición de orden técnico.*

Enmienda 229

Anexo, 45.31.20 (nuevo)

***45.31.20***

***Servicios de comercio al por mayor de repuestos y accesorios de vehículos de motor a comisión o por contrato  
62581\****

*Justificación*

*Adición de orden técnico.*

Enmienda 230

Anexo, 45.32.2

***Otro tipo*** de comercio al por menor de repuestos y accesorios de vehículos de

***Otros servicios*** de comercio al por menor de repuestos y accesorios de vehículos de

motor

motor

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 231  
Anexo, 45.32.21

**Comercio** al por menor por internet de repuestos y accesorios de vehículos de motor

**Servicios de comercio** al por menor por internet de repuestos y accesorios de vehículos de motor

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 232  
Anexo, 45.32.22

**Comercio** al por menor por correo de repuestos y accesorios de vehículos de motor

**Servicios de comercio** al por menor por correo de repuestos y accesorios de vehículos de motor

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 233  
Anexo, 45.32.29

**Otro tipo** de comercio al por menor de repuestos y accesorios de vehículos de motor n.c.o.p.

**Otros servicios** de comercio al por menor de repuestos y accesorios de vehículos de motor n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 234  
Anexo, 45.32.3

**45.32.3**  
***Venta de repuestos y accesorios de  
vehículos de motor a comisión o por  
contrato***

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 235  
Anexo, 45.32.30

**45.32.30**  
***Venta de repuestos y accesorios de  
vehículos de motor a comisión o por  
contrato***  
**62581\***

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 236  
Anexo, 45.40.3

Otros servicios de comercio al por menor  
de motocicletas y repuestos y accesorios

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 237  
Anexo, 45.40.30

Otros servicios de comercio al por menor  
de motocicletas y repuestos y accesorios

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 238

Anexo, 45.40.4

**Venta** de motocicletas y repuestos y accesorios a comisión o por contrato

**Servicios de comercio al por mayor** de motocicletas y repuestos y accesorios a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 239  
Anexo, 45.40.40

**Venta** de motocicletas y repuestos y accesorios a comisión o por contrato

**Servicios de comercio al por mayor** de motocicletas y repuestos y accesorios a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 240  
Anexo, 46.11

**Comercio** al por mayor de animales vivos, materias primas agrícolas, materias primas textiles y productos semielaborados a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de animales vivos, materias primas agrícolas, materias primas textiles y productos semielaborados a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 241  
Anexo, 46.11.1

**Comercio** al por mayor de animales vivos, materias primas agrícolas, materias primas textiles y productos semielaborados a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de animales vivos, materias primas agrícolas, materias primas textiles y productos semielaborados a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 242  
Anexo, 46.11.11

**Comercio** al por mayor de animales vivos a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de animales vivos a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 243  
Anexo, 46.11.12

**Comercio** al por mayor de flores y plantas a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de flores y plantas a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 244  
Anexo, 46.11.19

**Comercio** al por mayor de **animales vivos**, materias primas agrícolas, materias primas textiles y productos semielaborados a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de materias primas agrícolas, materias primas textiles y productos semielaborados a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 245  
Anexo, 46.12

**Comercio** al por mayor de combustibles, minerales, metales y productos químicos industriales a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de combustibles, minerales, metales y productos químicos industriales a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 246  
Anexo, 46.12.1

**Comercio** al por mayor de combustibles, minerales, metales y productos químicos industriales a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de combustibles, minerales, metales y productos químicos industriales a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 247  
Anexo, 46.12.11

**Comercio** al por mayor de combustibles sólidos, líquidos o gaseosos y productos similares a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de combustibles sólidos, líquidos o gaseosos y productos similares a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 248  
Anexo, 46.12.12

**Comercio** al por mayor de minerales metálicos y metales en formas primarias a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de minerales metálicos y metales en formas primarias a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 249  
Anexo, 46.12.13

**Comercio** al por mayor de productos químicos industriales, fertilizantes y productos agroquímicos a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos químicos industriales, fertilizantes y productos agroquímicos a comisión o por contrato



*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 250

Anexo, 46.13

**Comercio** al por mayor de madera y materiales de construcción a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de madera y materiales de construcción a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 251

Anexo, 46.13.1

**Comercio** al por mayor de madera y materiales de construcción a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de madera y materiales de construcción a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 252

Anexo, 46.13.11

**Comercio** al por mayor de madera y productos de madera a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de madera y productos de madera a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 253

Anexo, 46.13.12

**Comercio** al por mayor de materiales de construcción a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de materiales de construcción a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 254

Anexo, 46.14

**Comercio** al por mayor de maquinaria, equipo industrial, barcos y aviones a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de maquinaria, equipo industrial, barcos y aviones a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 255

Anexo, 46.14.1

**Comercio** al por mayor de maquinaria, equipo industrial, barcos y aviones a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de maquinaria, equipo industrial, barcos y aviones a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 256

Anexo, 46.14.11

**Comercio** al por mayor de ordenadores, programas informáticos y equipos electrónicos y de telecomunicaciones y material de oficina a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de ordenadores, programas informáticos y equipos electrónicos y de telecomunicaciones y material de oficina a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 257

Anexo, 46.14.12

**Comercio** al por mayor de barcos, aviones

**Servicios de comercio** al por mayor de

y demás equipo de transporte a comisión o por contrato

barcos, aviones y demás equipo de transporte a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 258  
Anexo, 46.14.19

Comercio al por mayor de otros tipos de maquinaria y equipo industrial n.c.o.p. a comisión o por contrato

***Servicios de comercio*** al por mayor de otros tipos de maquinaria y equipo industrial n.c.o.p. a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 259  
Anexo, 46.15

***Comercio*** al por mayor de muebles, artículos domésticos y artículos de ferretería y quincallería a comisión o por contrato

***Servicios de comercio*** al por mayor de muebles, artículos domésticos y artículos de ferretería y quincallería a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 260  
Anexo, 46.15.1

***Comercio*** al por mayor de muebles, artículos domésticos y artículos de ferretería y quincallería a comisión o por contrato

***Servicios de comercio*** al por mayor de muebles, artículos domésticos y artículos de ferretería y quincallería a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 261  
Anexo, 46.15.11

**Comercio** al por mayor de muebles a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de muebles a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 262  
Anexo, 46.15.12

**Comercio** al por mayor de equipos de radio, televisión o vídeo a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de equipos de radio, televisión o vídeo a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 263  
Anexo, 46.15.13

**Comercio** al por mayor de equipos de ferretería y herramientas de mano a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de equipos de ferretería y herramientas de mano a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 264  
Anexo, 46.15.19

**Comercio** al por mayor de artículos domésticos y de ferretería y quincallería n.c.o.p. a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de artículos domésticos y de ferretería y quincallería n.c.o.p. a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 265  
Anexo, 46.16

**Comercio** al por mayor de productos textiles, prendas de vestir, calzado y cuero a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos textiles, prendas de vestir, calzado y cuero a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 266  
Anexo, 46.16.1

**Comercio** al por mayor de productos textiles, prendas de vestir, calzado y cuero a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos textiles, prendas de vestir, calzado y cuero a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 267  
Anexo, 46.16.11

**Comercio** al por mayor de productos textiles a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos textiles a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 268  
Anexo, 46.16.12

**Comercio** al por mayor de prendas de vestir, peletería y calzado a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de prendas de vestir, peletería y calzado a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 269  
Anexo, 46.16.13

**Comercio** al por mayor de artículos de cuero y de marroquinería a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de artículos de cuero y de marroquinería a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 270  
Anexo, 46.17

**Comercio** al por mayor de alimentos, bebidas y tabaco a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de alimentos, bebidas y tabaco a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 271  
Anexo, 46.17.1

**Comercio** al por mayor de alimentos, bebidas y tabaco a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de alimentos, bebidas y tabaco a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 272  
Anexo, 46.17.11

**Comercio** al por mayor de productos alimenticios a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos alimenticios a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 273  
Anexo, 46.17.12

**Comercio** al por mayor de bebidas a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de bebidas a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 274  
Anexo, 46.17.13

**Comercio** al por mayor de tabaco a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de tabaco a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 275  
Anexo, 46.18

**Comercio** al por mayor de otros productos particulares a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de otros productos particulares a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 276  
Anexo, 46.18.1

**Comercio** al por mayor de otros productos particulares a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de otros productos particulares a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 277

Anexo, 46.18.11

**Comercio** al por mayor de productos farmacéuticos, medicinas, cosméticos y artículos de limpieza a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos farmacéuticos, medicinas, cosméticos y artículos de limpieza a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 278  
Anexo, 46.18.12

**Comercio** al por mayor de juegos y juguetes, material deportivo, bicicletas, libros, periódicos, revistas, artículos de papelería, instrumentos musicales, relojes, joyas y material fotográfico y óptico a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de juegos y juguetes, material deportivo, bicicletas, libros, periódicos, revistas, artículos de papelería, instrumentos musicales, relojes, joyas y material fotográfico y óptico a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 279  
Anexo, 46.18.19

**Comercio** al por mayor de productos particulares n.c.o.p. a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos particulares n.c.o.p. a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 280  
Anexo, 46.19

**Comercio** al por mayor de productos varios a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de productos varios a comisión o por contrato



*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 281  
Anexo, 46.19.1

**Comercio** al por mayor de productos varios  
a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de  
productos varios a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 282  
Anexo, 46.19.10

**Comercio** al por mayor de productos varios  
a comisión o por contrato

**Servicios de comercio** al por mayor de  
productos varios a comisión o por contrato

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 283  
Anexo, 46.43

Servicios de comercio al por mayor de  
aparatos electrodomésticos **y de radio y  
televisión**

Servicios de comercio al por mayor de  
aparatos electrodomésticos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 284  
Anexo, 46.43.1

Servicios de comercio al por mayor de  
aparatos electrodomésticos **y de radio y  
televisión**

Servicios de comercio al por mayor de  
aparatos electrodomésticos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 285  
Anexo, 46.43.11

Servicios de comercio al por mayor de aparatos electrodomésticos

Servicios de comercio al por mayor de aparatos electrodomésticos **excepto de radio, televisión y fotografía**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 286  
Anexo, 46.46.1

Servicios de comercio al por mayor de productos farmacéuticos **e instrumentos y aparatos quirúrgicos, médicos y ortopédicos**

Servicios de comercio al por mayor de productos farmacéuticos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 287  
Anexo, 46.46.11

Servicios de comercio al por mayor de productos farmacéuticos

Servicios de comercio al por mayor de productos farmacéuticos **básicos y preparados farmacéuticos**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 288  
Anexo, 46.49.1

Servicios de comercio al por mayor de otros artículos domésticos

Servicios de comercio al por mayor de **cubertería y utensilios domésticos metálicos, mimbrería, corcho** y otros

artículos domésticos *n.c.o.p.*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 289  
Anexo, 46.49.2

Servicios de comercio al por mayor de **papel y cartón**, libros, revistas y artículos de papelería

Servicios de comercio al por mayor de libros, revistas y artículos de papelería

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 290  
Anexo, 46.49.39

Servicios de comercio al por mayor de artículos de consumo **diversos** n.c.o.p.

Servicios de comercio al por mayor de **otros** artículos de consumo n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 291  
Anexo, 46.5

Servicios de comercio al por mayor de equipos de **TIC**

Servicios de comercio al por mayor de equipos de **información y comunicación**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 292  
Anexo, 46.51.10

Servicios de comercio al por mayor de ordenadores, equipos periféricos y **paquetes de** programas informáticos

Servicios de comercio al por mayor de ordenadores, equipos periféricos y programas informáticos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 293

Anexo, 46.52.11

Servicios de comercio al por mayor de equipos y de telecomunicaciones

Servicios de comercio al por mayor de equipos y de telecomunicaciones **y sus componentes**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 294

Anexo, 47.00.3

Servicios de comercio al por menor de equipo de **TIC**

Servicios de comercio al por menor de equipos de **información y comunicación**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 295

Anexo, 47.00.68

Servicios de comercio al por menor de sellos, *medallas* y monedas

Servicios de comercio al por menor de sellos y monedas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 296

Anexo, 47.00.69

Servicios de comercio al por menor de artículos de recuerdo y objetos de arte

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 297  
Anexo, 49.32

Servicios de taxi

Servicios de **operación de** taxi

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 298  
Anexo, 49.32.1

Servicios de taxi

Servicios de **operación de** taxi

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 299  
Anexo, 49.39.39

**Otros servicios** de transporte terrestre de pasajeros n.c.o.p.

**Servicios** de transporte terrestre de pasajeros n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 300  
Anexo, 52.21.2 bis (nuevo)

**52.21.2 bis**  
**Servicios relativos al transporte por tuberías**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 301  
Anexo, 52.21.29 bis (nuevo)

**52.21.29 bis**  
**Servicios relativos al transporte por tuberías**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 302  
Anexo, 52.23.1

Servicios relativos al transporte aéreo

Servicios de **operaciones de aeropuertos (excepto carga y descarga), servicios de control del tráfico aéreo y otros servicios** relativos al transporte aéreo

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 303  
Anexo, 55.1

Hoteles y establecimientos similares

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 304  
Anexo, 55.10

Hoteles y establecimientos similares

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 305  
Anexo, 55.20.11

Servicios de habitaciones o unidades de alojamiento para visitantes en albergues de juventud y bungalows  
**63112\***

Servicios de habitaciones o unidades de alojamiento para visitantes en albergues de juventud y bungalows  
**63114**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 306  
Anexo, 55.3

Servicios de ***terrenos de acampada y para caravanas o vehículos de recreo***

Servicios de ***campings y aparcamientos para vehículos de recreo y caravanas***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 307  
Anexo, 55.30

Servicios de ***terrenos de acampada y para caravanas o vehículos de recreo***

Servicios de ***campings y aparcamientos para vehículos de recreo y caravanas***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 308  
Anexo, 55.30.1

Servicios de ***terrenos de acampada y para caravanas o vehículos de recreo***

Servicios de ***campings y aparcamientos para vehículos de recreo y caravanas***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 309  
Anexo, 55.30.11

Servicios de ***terrenos de acampada***

Servicios de ***campings***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 310  
Anexo, 55.30.12

Servicios de **terrenos de para** recreo

Servicios de **aparcamientos para  
vehículos de recreo y caravanas**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 311  
Anexo, 56.1

Servicios de comidas en restaurantes y  
sitios ambulantes

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 312  
Anexo, 56.10

Servicios de comidas en restaurantes y  
sitios ambulantes

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 313  
Anexo, 56.10.1

Servicios de comidas en restaurantes y  
sitios ambulantes

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*



Enmienda 314  
Anexo, 58

**Edición**

**Servicios de edición**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 315  
Anexo, 58.1

**Edición** de libros, periódicos y otros productos

**Servicios de edición** de libros, periódicos y otros productos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 316  
Anexo, 58.11

**Edición** de libros

**Servicios de edición** de libros

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 317  
Anexo, 58.12.1

**Edición de listas** de direcciones y de distribución

**Listas** de direcciones y de distribución **impresas o en soportes físicos**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 318  
Anexo, 58.12.10

**Edición de** listas de direcciones y de distribución

**Listas** de direcciones y de distribución **impresas o en soportes físicos**

32230

32230  
47692\*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 319  
Anexo, 58.13

**Edición** de periódicos

**Servicios de edición** de periódicos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 320  
Anexo, 58.14

**Edición** de revistas

**Servicios de edición** de revistas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 321  
Anexo, 58.19

**Otras actividades** de edición

**Otros servicios** de edición

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 322  
Anexo, 58.19.1

**Otras actividades** de edición

**Otros servicios de edición** *impresa*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 323  
Anexo, 58.19.29

Otros servicios de suministro de contenidos  
en línea

Otros servicios de suministro de contenidos  
en línea **n.c.o.p.**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 324  
Anexo, 58.2

**Edición** de programas informáticos

**Servicios de edición** de programas  
informáticos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 325  
Anexo, 58.21

**Edición** de juegos para ordenador

**Servicios de edición** de juegos para  
ordenador

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 326  
Anexo, 58.29

**Edición** de otro tipo de programas  
informáticos

**Servicios de edición** de otro tipo de  
programas informáticos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 327  
Anexo, 59.11.1

Servicios de producción de programas de cine, vídeo y televisión

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 328  
Anexo, 59.13.12

**Servicios** de distribución de programas de cine, vídeo y televisión

**Otros servicios** de distribución de programas de cine, vídeo y televisión

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 329  
Anexo, 59.14.10 (nuevo)

**59.14.10**  
**Servicios de exhibición de películas**  
**96151**  
**96152**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 330  
Anexo, 59.14.11

**59.14.11**  
**Servicios de exhibición de películas,**  
**excepto cintas de vídeo**  
**96151**

**suprimido**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 331  
Anexo, 59.14.12

**59.14.12**

**Servicios de exhibición de cintas de vídeo  
96152**

**suprimido**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 332  
Anexo, 59.2

**Grabación** de sonido y edición de música

**Servicios de grabación** de sonido y edición  
de música

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 333  
Anexo, 59.20

**Grabación** de sonido y edición de música

**Servicios de grabación** de sonido y edición  
de música

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 334  
Anexo, 59.20.3

**Edición** de música

**Servicios de edición** de música

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 335  
Anexo, 59.20.41

**59.20.41**

Servicios de autorización para utilizar  
originales sonoros

**59.20.40**

Servicios de autorización para utilizar  
originales sonoros

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 336  
Anexo, 59.20.42

**59.20.42**  
***Servicios de distribución de música***  
**73320\***

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 337  
Anexo, 60.10.11

Servicios de radiodifusión

Servicios de ***programación*** y radiodifusión

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 338  
Anexo, 60.10.12

Originales de radiodifusión

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 339  
Anexo, 60.10.20

Programas de canal radiofónico  
**84611**

Programas de canal radiofónico  
**84621**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 340  
Anexo, 62

Servicios de *tecnología de la información*                      Servicios de *programación informática, consultoría y servicios relacionados*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 341  
Anexo, 62.0

Servicios de *tecnología de la información*                      Servicios de *programación informática, consultoría y servicios relacionados*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 342  
Anexo, 62.02

Servicios asesores de *tecnología de la información*                      Servicios asesores de *informática*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 343  
Anexo, 62.09

Otros servicios de tecnología de la información                      Otros servicios de tecnología de la información *e informática*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 344  
Anexo, 62.09.2

Otros servicios de tecnología de la                      Otros servicios de tecnología de la

información

información **e informática** n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 345  
Anexo, 62.09.20

Otros servicios de tecnología de la información

Otros servicios de tecnología de la información **e informática** n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 346  
Anexo, 63.11.1

Servicios de tratamiento de datos, hospedaje de servidores **y servicios análogos**

Servicios de tratamiento de datos, hospedaje de servidores, **prestación de servicios de aplicaciones y otros servicios de suministro de infraestructuras de tecnologías de la información**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 347  
Anexo, 63.99.1

Servicios de información n.c.o.p.

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 348  
Anexo, 63.99.10

Servicios de información n.c.o.p.

*(No afecta a la versión española)*



*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 349

Anexo, 64

Servicios **de intermediación financiera**,  
excepto seguros y planes de pensiones

Servicios **financieros**, excepto seguros y  
planes de pensiones

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 350

Anexo, 64.9

Otros servicios **de intermediación  
financiera**

Otros servicios **financieros, excepto  
seguros y planes de pensiones**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 351

Anexo, 64.99

Otros tipos de intermediación financiera  
n.c.o.p.

Otros servicios **financieros, excepto  
seguros y planes de pensiones n.c.o.p.**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 352

Anexo, 64.99.1

Otros tipos **de intermediación financiera**  
n.c.o.p.

Otros servicios **financieros, excepto  
seguros y planes de pensiones n.c.o.p.**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 353  
Anexo, 64.99.19

**Otros tipos de intermediación financiera**  
n.c.o.p.

**Servicios financieros, excepto seguros y planes de pensiones** n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 354  
Anexo, 65.11.10

Servicios de seguros de vida, **permanentes o temporales**

Servicios de seguros de vida

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 355  
Anexo, 65.12.8

**65.12.8**  
Otros servicios de seguros distintos del de vida

**65.12.9**  
Otros servicios de seguros distintos del de vida

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 356  
Anexo, 65.12.80

**65.12.80**  
Otros servicios de seguros distintos del de vida

**65.12.90**  
Otros servicios de seguros distintos del de vida

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 357  
Anexo, 66

**Otros** servicios financieros

Servicios auxiliares a los servicios financieros **y a los seguros**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 358  
Anexo, 66.1

Servicios auxiliares **de la intermediación financiera**, excepto seguros y planes de pensiones

Servicios auxiliares **a los servicios financieros**, excepto seguros y planes de pensiones

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 359  
Anexo, 66.12

Servicios de corretaje de valores y futuros

Servicios **de intermediación en operaciones con** valores y futuros

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 360  
Anexo, 66.12.1

Servicios de corretaje de valores y futuros

Servicios **de intermediación en operaciones con** valores y futuros

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 361  
Anexo, 66.19

Otros servicios auxiliares a **la intermediación financiera**

Otros servicios auxiliares a **los servicios financieros, excepto seguros y planes de pensiones**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 362

Anexo, 66.19.9

Otros servicios auxiliares *a la intermediación financiera* n.c.o.p.

Otros servicios auxiliares a *los servicios financieros* n.c.o.p., *excepto seguros y planes de pensiones*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 363

Anexo, 66.19.99

Otros servicios auxiliares *a la intermediación financiera* n.c.o.p.

Otros servicios auxiliares a *los servicios financieros* n.c.o.p., *excepto seguros y planes de pensiones*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 364

Anexo, 68.1

**Compraventa** de bienes inmobiliarios por cuenta propia

**Servicios de compraventa** de bienes inmobiliarios por cuenta propia

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 365

Anexo, 68.10

**Compraventa** de bienes inmobiliarios por cuenta propia

**Servicios de compraventa** de bienes inmobiliarios por cuenta propia

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 366

Anexo, 68.10.1

**Compraventa** de bienes inmobiliarios por  
cuenta propia

**Servicios de compraventa** de bienes  
inmobiliarios por cuenta propia

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 367

Anexo, 68.10.11

**Compraventa** de edificios residenciales y  
terrenos asociados

**Servicios de compraventa** de edificios  
residenciales y terrenos asociados

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 368

Anexo, 68.10.12

**Compraventa** en régimen de tiempo  
compartido

**Servicios de compraventa** en régimen de  
tiempo compartido

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 369

Anexo, 68.10.13

**Compraventa** de terrenos residenciales  
desocupados

**Servicios de compraventa** de terrenos  
residenciales desocupados

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 370  
Anexo, 68.10.14

**Compraventa** de edificios no residenciales  
y terrenos asociados

**Servicios de compraventa** de edificios no  
residenciales y terrenos asociados

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 371  
Anexo, 68.10.15

**Compraventa** de terrenos residenciales  
desocupados

**Servicios de compraventa** de terrenos no  
residenciales desocupados

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 372  
Anexo, 70.21

Servicios de relaciones públicas y  
comunicación

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 373  
Anexo, 70.21.1

Servicios de relaciones públicas y  
comunicación

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 374

Anexo, 70.21.10

Servicios de relaciones públicas y comunicación

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 375  
Anexo, 72.11.1

Servicios de investigación y desarrollo experimental en biotecnología

Servicios de investigación y desarrollo experimental en **los sectores sanitario, medioambiental, agrícola y otros sectores de** biotecnología

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 376  
Anexo, 72.11.11

Servicios de investigación y desarrollo experimental en biotecnología de la salud

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 377  
Anexo, 72.11.12

Servicios de investigación y desarrollo experimental en biotecnología ambiental e industrial

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 378

Anexo, 72.11.13

Servicios de investigación y desarrollo experimental en biotecnología agraria

(No afecta a la versión española)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 379  
Anexo, 72.19

**Otros** servicios de investigación y desarrollo experimental en ciencias naturales e ingeniería

Servicios de investigación y desarrollo experimental en **otras** ciencias naturales e ingeniería

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 380  
Anexo, 72.19.1

**Otros** servicios de investigación y desarrollo experimental en ciencias naturales

Servicios de investigación y desarrollo experimental en **otras** ciencias naturales

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 381  
Anexo, 73.11.12

**Comercialización** y envío directos

**Servicios de comercialización** y envío directos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 382  
Anexo, 73.11.13



**Creación** publicitaria y desarrollo del concepto

**Servicios de creación** publicitaria y desarrollo del concepto

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 383  
Anexo, 74.10.1

Servicios especializados de diseño

Servicios especializados de diseño de **interior, industriales y otros**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 384  
Anexo, 77.12

Servicios de alquiler o arrendamiento financiero de camiones **y otros vehículos pesados**

Servicios de alquiler o arrendamiento financiero de camiones

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 385  
Anexo, 77.12.1

Servicios de alquiler o arrendamiento financiero de camiones **y otros vehículos pesados**

Servicios de alquiler o arrendamiento financiero de camiones

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 386  
Anexo, 77.21

Servicios de alquiler o arrendamiento financiero de material de recreo y

*(No afecta a la versión española)*

deportivo

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 387  
Anexo, 77.21.1

Servicios de alquiler o arrendamiento  
financiero de material de recreo y  
deportivo

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 388  
Anexo, 77.21.10

Servicios de alquiler o arrendamiento  
financiero de material de recreo y  
deportivo

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 389  
Anexo, 82.99.19

Otros servicios de ayuda a las empresas  
n.c.o.p.

Otros servicios **diversos** de ayuda a las  
empresas n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 390  
Anexo, 85.42.1

Servicios de enseñanza **universitaria y otra**  
terciaria

Servicios de enseñanza terciaria

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 391  
Anexo, 85.59.19

**Otros servicios** de enseñanza n.c.o.p.

**Servicios de enseñanza** n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 392  
Anexo, 86.22.11

**Análisis** e interpretación de imágenes  
médicas

**Servicios de análisis** e interpretación de  
imágenes médicas

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 393  
Anexo, 87.1

Servicios de enfermería en residencias

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 394  
Anexo, 87.10

Servicios de enfermería en residencias

*(No afecta a la versión española)*

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 395  
Anexo, 87.10.1

Servicios de enfermería en residencias (No afecta a la versión española)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 396  
Anexo, 87.10.10

Servicios de enfermería en residencias (No afecta a la versión española)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 397  
Anexo, 87.20.1

Servicios de atención en residencias para **personas que padecen** discapacidades mentales, **enfermedades mentales** o toxicomanías

Servicios de atención en residencias para discapacidades mentales, **salud mental** y toxicomanías

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 398  
Anexo, 91.02.1

Servicios de museos

Servicios de **gestión de** museos

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 399  
Anexo, 92.00.13

Servicios de loterías y rifas

(No afecta a la versión española)

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 400  
Anexo, 92.00.3

**92.00.3**  
***Servicios de máquinas de juegos que  
funcionan con monedas***

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 401  
Anexo, 92.00.30

**92.00.30**  
***Servicios de máquinas de juegos que  
funcionan con monedas***  
**96930**

***suprimido***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 402  
Anexo, 93.2

***Otros servicios*** de entretenimiento

***Servicios*** de entretenimiento

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 403  
Anexo, 93.29

***Servicios*** de entretenimiento ***n.c.o.p.***

***Otros servicios*** de entretenimiento

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 404  
Anexo, 93.29.21 bis (nuevo)

**93.29.21 bis**  
***Servicios de máquinas de juegos que***  
***funcionan con monedas***  
**96930**

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 405  
Anexo, 93.29.29

Servicios ***diversos*** de entretenimiento  
n.c.o.p.

Servicios de entretenimiento n.c.o.p.

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 406  
Anexo, 94.99.1

Servicios prestados por asociaciones  
n.c.o.p.

Servicios proporcionados por otros tipos de  
asociaciones n.c.o.p., ***excepto servicios de***  
***concesión de subvenciones***

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

Enmienda 407  
Anexo, 95.24.10

Servicios de reparación de muebles y  
artículos de decoración del hogar, ***incluso***  
***de muebles de oficina***

Servicios de reparación de muebles y  
artículos de decoración del hogar

*Justificación*

*Aclaración de orden técnico.*

## EXPOSICIÓN DE MOTIVOS

### I. Contexto legislativo

La CPA -clasificación de productos por actividades- es un sistema de clasificación estadística empleado en la Unión Europea para la elaboración de estadísticas sobre producción, consumo, comercio exterior y transporte. Es la versión europea de la CPC –Clasificación Central de Productos– desarrollada por las Naciones Unidas y basada en las características físicas de los bienes o en la naturaleza de los servicios prestados. La CPA clasifica todos los productos que pueden ser objeto de transacciones nacionales o internacionales o que pueden mantenerse en existencias. Aunque tanto la CPA como la CPC sirven al mismo fin, hay una diferencia importante entre ellas: mientras que la CPC es simplemente una clasificación recomendada, la CPA es legislación vinculante. Además, la CPA está directamente relacionada con la NACE, la nomenclatura estadística de actividades económicas de la UE.

La CPA fue creada en 1993 por el Reglamento 3696/93/CEE, en el marco del proyecto de armonización de las estadísticas económicas, y desde entonces no se habían realizado modificaciones de importancia. La propuesta actual es la primera gran revisión de la CPA y responde a la necesidad de tener en cuenta los cambios económicos producidos en Europa en los últimos quince años y de seguir las clasificaciones internacionales revisadas con las que está estrechamente relacionada. En marzo de 2006, la Comisión de Estadística de las Naciones Unidas aprobó la estructura revisada de clasificación elaborada por el Grupo de Expertos en clasificaciones económicas y sociales internacionales como norma internacional para la clasificación de actividades, conocida como CIIU rev. 4 (Clasificación Industrial Internacional Uniforme de todas las actividades económicas, revisión 4), a la que siguió la revisión de la clasificación NACE («NACE Revisión 2») que se aplicará en 2008. Por lo tanto, la actualización de la clasificación CPA estaría perfectamente en consonancia con la estrategia mundial y comunitaria en materia de estadísticas económicas.

### II. Objetivos de la propuesta

Como ya he señalado, el objetivo global es adaptar las clasificaciones estadísticas al desarrollo tecnológico y a los cambios estructurales experimentados por la economía europea desde comienzos de la década de 1990. La aparición de una amplia serie de productos sin códigos asignados (por ejemplo, los servicios informáticos, los servicios de telecomunicaciones o los servicios de gestión de residuos) podría hacer irrelevante la información estadística. Por lo tanto, es necesario establecer un marco de clasificación estadística actualizado, uniforme, único, comparable y fiable, no solo para poner al día las estadísticas comunitarias, sino también para contribuir por este medio a una mejor gobernanza económica y al cumplimiento de los objetivos de Lisboa.

Como sucede con otras disposiciones en materia estadística, hay que destacar que el establecimiento de una clasificación CPA revisada no obligará automáticamente a los Estados miembros a publicar, recopilar o suministrar datos. Ahora bien, sólo si éstos usan clasificaciones vinculadas con la clasificación comunitaria será posible ofrecer información integrada que reúna las características requeridas para una gestión eficaz del mercado interior.



### **III. Alcance y estructura de la propuesta**

La propuesta es una clasificación de productos, es decir, una clasificación de los resultados de las actividades económicas, ya sean bienes o servicios. Incluye seis niveles, lo cual la hace más detallada que la clasificación correspondiente de las Naciones Unidas. También se observan algunas diferencias de estructura, ya que el enfoque europeo presupone que una clasificación centralizada de los productos se debe estructurar según el principio del origen económico, en el marco creado por la clasificación NACE. Los cuatro primeros dígitos –con escasas excepciones– son códigos de las actividades (NACE) que dan lugar al producto, mientras que los dos últimos dígitos definen la categoría y la subcategoría del producto. Todos los productos se incluyen en una y sólo una actividad económica de la NACE; sin embargo, únicamente se puede establecer una relación pormenorizada entre una y otra clasificación hasta un cierto punto. Este principio se ha mantenido invariable desde la última versión vigente de la CPA.

Los Estados miembros pueden usar la CPA para la adaptación conjunta o detallada a nivel nacional sobre la base de las subcategorías de la misma. Los borradores de los sistemas nacionales de clasificación de productos por actividad derivados de la CPA se deben enviar a la Comisión para la verificación de su conformidad y posterior distribución a otros Estados miembros de la UE.

### **VI. Posición del ponente**

Tras aprobar la propuesta de NACE Revisión 2, a la que el Parlamento Europeo no puso objeción alguna, no podemos sino mostrar nuestro acuerdo con la revisión del Reglamento CPA, para evitar incoherencias e incompatibilidades entre los diferentes sistemas de clasificación estadística y, de este modo, mejorar la armonización entre los diferentes campos de las estadísticas económicas y reforzar el papel de la contabilidad nacional como instrumento de coordinación de las políticas europeas, al ser el indicador más fiable de la situación de las economías europeas.

El ponente acoge con satisfacción, asimismo, el reciente acuerdo sobre las cuestiones de comitología y la voluntad del Consejo de aceptar la interpretación jurídica del Parlamento acerca de los procedimientos para el ejercicio de las competencias de ejecución, según lo establecido en la Decisión 1999/468/CE del Consejo de 28 de junio de 1999, modificada por la Decisión de 17 de julio de 2006 (2006/512/CE). En concreto, se debería facultar a la Comisión para introducir en la clasificación CPA, a fin de tener en cuenta la evolución tecnológica o económica, cambios que no afecten a los elementos esenciales del Reglamento y que, por lo tanto, estén comprendidos dentro del ámbito del procedimiento reglamentario con examen.

Las enmiendas presentadas a este informe están en consonancia con las modificaciones del grupo operativo «Eurostat» y del grupo de trabajo, y el ponente recomienda aprobarlas en un procedimiento de lectura único.